

CHO'LTON NASRIDA METAFORA

Xusanova Mohlarxon Odil qizi

Alisher Navoiy nomidagi ToshDO`TAU talabasi
Ilmiy rahbar- H.Ahmedov f.f.n, dotsent

Anatatsiya:

Ushbu maqolada o`zbek adabiyotining yorqin namoyondasi Abdulhamid Sulaymon o`g`li Cho`lponning nasriy asarlarida, xususan “Kecha va kunduz” romanida foydalanilgan “metafora”, uning asar mohiyati, qahramonlar harakteri va psixologiyasidagi va asarning badiiy jozibasidagi o`rni haqida fikr yuritiladi.

Kalit so`zlar:

Cho`lpon, “Kecha va kunduz” romani, metafora, Razzoq so`fi o`xshatish, Zebi, Dovud payg`ambar, Akbarali

Badiiy adabiyotda tasvirlanayotgan predmet yoki hodisani anniq tasavvur qilish uchun uni boshqa tanish bo`lgan predmet, hodisaga **solishtirish** tasvirlanayotgan predmet yoki hodisani yanada yorqinlashtiradi, obrazni yaqqolroq tasavvur qildiradi.

O`xshatishlar asar g`oyasidan kelib chiqqan holda turli tuman bo`ladi. Asl san`atkorlar kamdan-kam hollarda an'anaviy o`xshatishlarga murojaat qilishadi. Ular, asosan, o`xshatishlari orginal (o`ziga xos) bo`lishiga intilishadi. Muallif nutqidagi bu o`xshatishlar qancha orginal bo`lsa, asar ta`sirchanligi, personaj harakterini ochib berish shuncha oson bo`ladi.

Muallif asar hikoyachisi bo`lganligi sabab, u asarda “qomondonlik” vazifasini bajaradi: har bir predmet o`rni, o`y kechinmalari, fikr mulohazalari, harakatlantiruvchi muhitning shart- sharoiti, muomila munosabatini ko`rsatish orqali hammasini bir maqsadga- asarda ifodalaniyotgan g`oyani ro`yobga chiqarish uchun harakatga keltiradi. Bu harakatning zarur ikir chikirlarigacha tasvirlaydi. Ayni paytda, tasvirlanayotgan hamma narsa (obraz, muhit, tafsilot, detal)ga bilvosita munosabatini bildiradi. [1. Hotam Umurov, Adabiyotshunoslik nazariyasi, 61-bet]

Adib Abdulhamid Cho`lpon ijodida ham o`ziga hos, takrorlanmas, orginal o`xshatishlarni ko`plab uchratamiz. Birgina “Kecha va kunduz” romanini olaylik. Asardagi tekinxo`r kimsa va munofiq dindor sifatida gavdalangan Razzoq so`fi obrazini eshitganda personajlar ruhiyatidagi o`zgarishga e`tibor qarataylik:

- *Hamma jim qoldi. Har kim o`z oldida bir narsa topib shunga ko`z tikkan va u narsada Zebi- o`z otasini, Qurvonbibi- o`z erini, Salti- qovog`idan doim qor yog`ib turgan sovuq so`fini ko`rardi.* [2. Cho`lpon. “Kecha va kunduz”, 8-bet]

Qovog`idan qor yoqqan, sovuq metaforalari orqali Razzoq so`fining harakteri, doim qovog`ini uyib yurishi va odamlar uni o`ylaganda faqat negative fikrga borishini tushunish mumkin.

Cho`lpon asarlarida qahramonlarini “sirdan” emas “ichdan” tanishtirish yo`lini tanlaydi. Bu usulni, albatta, ko`pgina asarlarda uchratish mumkin. Biroq, “Kecha” da buning alohida g`oyaviy-badiiy funksiyasi mavjud. Gap shundaki, qahramonlar fe`lidagi salbiy xususiyatlar ularning ijtimoiy ahvoli bilan ham bog`liq bo`lib, ularga zamona talabicha g`oyaviy- hissiy baho beriladi. Boz ustiga, adibning salbiy fikri qahramonga ham “yuqtiriladi”. [3. Dilmurod Quronov. Cho`lpon nasri poetikasi. 154-bet].

Razzoq so`fi obrazini yanada chuqur ochib berish uchun quyidagi o`xshatishdan ham foydalanadi:

“*Ikki qo`li orqasida, dam ichkariga kirib, dam tashqariga chiqib, dam hovliga o`tib, lablarini ari chaqqan odamday og`iz ochmasdan, indamasdan yura beradi...*” [“Kecha va kunduz” romani, 13-bet]

Bu o`rinda Razzoq so`fining kamgapligiga ishora qilinyapti.

Badiiy adabiyotda metafora o`quvchini hayratga solish, unga zavq bag`ishlash uchun eng ko`p qo`llaniladigan vosita. [4. Dilmurod Quronov. Adabiyotshunoslik lug`at, 171-bet]. Romanda aytiladiki:

“...Hast eshonimizni chaqirgan ekan, hammamiz birga bordik... *Qiyomat suhbatlar bo`ldi!*” [“Kecha va kunduz” romani, 72-bet]

So`fining bu gapidan ular borgan ziyofatni qanchalik dabdabali o`tganini payqash qiyin emas. Nega “qiyomat” so`zini o`xshatish qilib olgan? Sababi, birinchidan, so`fi dindor inson bo`lgani uchun u aytadigan o`xshatishlar ham din bilan bog`liq bo`ladi. Ikkinchidan, o`ta qizg`in kechgan avj suhbat huddi qiyomat kuniday degan ma`noda shu o`xshatish orqali kuchaytirilgan.

Zebi Cho`lpon asarining markaziy qahramonlardan biri. U tabiatan nozik, bo`ysunuvchan, mute, mo`min, iffat- hayoli dilbar qiz. “ Muallif asarning boshidan oxirigacha Zebi harakteridagi samimiyatni, ochiqlikni eng muhim belgi sifatida ko`rsatadi. Uning tomirlarida navqironlik jo`s sh uradi, ko`nglida esa tevarak- atrofni qurshab olganlarga, dugonalariga, bahorga, hamma- hamma narsaga muhabbat hokim!” [5. Naim Karimov. XX asr o`zbek adabiyoti, 189-bet].

Asar boshidanoq Zebi tarifi bilan boshlanib, asosiy voqealar ining tevaragida sodir bo`ladi. Bu qiz haqida Miryoqubning fikriga ahamiyat berilsa:

“-Juda yaxshi, **bulbul singari ovozi bor ekan, ovozini Dovud payg`ampar singari deyishadi....** “ (“Kecha va kunduz” romani, 66-bet)

Bulbul sayroqi, xushovoz qo`shligi ma`lum. Azaldan ovozi chiroyli insonlarga nisbatan bulbul qiyos qilinadi. Nega Dovud payg`ambarga ham o`xshatilgan?

Dovud alayhissalomning judayam xushovozligi haqida rivoyatlar mavjud.[6. “Qisasi Rabg`uziy”, 2-kitob, 23-bet]. Mumtoz adabiyotda ham Dovud alayhissalom go`zal va ta`sirchan ovozlilik ramzi hisoblanadi. Aynan shuning uchun ham Dovud payg`ambarga o`xshatilgan.

M. Baxtin aytadi, “shaxs ekstensiv olib berishlikni talab qilmaydi, u yolg`iz bir tovushda namoyon bo`lish, birgina so`z orqali ochilishi mumkin”.[7. M. Baxtin. Estetika slovesnogo tvorchestva, 130 s.]

Asardagi markaziy qahramonlardan biri Akbarali obrazi ham romanning g`oyaviy konsepsiyasida juda muhim o`rin tutadi. Roman yaratilishida yozuvchi Akbarali uchun qora bo`yoqlarni ayamaydi. Tuzuk-quruq o`qishni bilmaydigan sodda mahalliy amaldor haqida asarda shunday deyiladi:

“Yurtni keksa odamlari o`zaro so`zlasharkan, bu mamlakatda hech bir xon va xonvachchaning muncha uzoq yurt so`ramaganini aytadilar. **Mallaxonlar, Xudoyorxonlar, Nasriddinbeklar** yurt ustidan **bahor bulutlari kabi** kelib ketgan edilar. Akbarali mingboshi mana o`n uch yildan beri mana shu masnadida o`tiradi, davlati, obro`si, nufuzi tobora ortadiki, lekin kamaymaydi.” (“Kecha va kunduz” romani, 56-bet)

Bahor fasli o`zgaruvchan fasl. Havo tez-tez o`zgarib turganligi sababli qanday ob-havo bo`lishini oldindan hech kim bilmaydi. Bu xonlarni ana shu bahor bulutiga o`xshatishga sabab bular ham unchalik uzoq hukumdorlik qilolmagani ayon bo`ladi. Va yana bir sababini afsus bilan tan olish mumkinki, Akbarali ham savodsizlik, siyosiy bilimning yo`qligi aynan shular bilan o`xhashib ketadi ham.

Asardagi qahramonlar “muayyan muhitda shakllanganlar, yashaydilar va go`yo u bilan chatishib ketganlar”[8. Xrapchenko M. Lev Tolstoy kak xudojnik. 28 s.]. Akbarali ham shunday zamon bilan chatishib ketgan, yangiliklarga qarshi kishi.

Adib qahramonlarni xarakteridagi mayda detallarni ham olib berishda yana ko`plab metaforalardan foydalangan. Asar orginal o`xshatishlar, xalqona tili va betakrorligi bilan hali hamon sevib o`qiladigan asarlar safida kelmoqda.

Foydalanilgan adabiyotlar:

1. Umurov H. Adabiyotshunoslik nazariyasi: Oliy o`quv yurtlari uchun darslik/Mas`ul murarrar: B. Valixo`jayev. —T.: A.Qodiriy nomidagi xalq merosi nashriyoti, 2004. — 264 b.
2. Чўлпон. “Кеча ва кундуз” романи. - Т.: ШАРҚ. 2000. – 288 б.
3. Куронов Дилмурод. Чўлпон насли поэтикаси / Масъул мух. О. Шарафиддинов, У.Норматов. – Т.: «Шарқ», 2004. –288 б.
4. Куронов Дилмурод ва б.. Адабиётшунослик луғати. Т.: Akademnashr, 2013. – 408.
5. N. Karimov- XX asr o`zbek adabiyoti, “O`qituvchi” T., 1999. – 544 б.
6. “Қисаси Рабғузий”. Иккинчи китоб. “Ёзувчи”. Т.: 1991. – 272 б.
7. Бахтин М. М. Эстетика словесного творчества / Сост. С. Г. Бочаров, примеч. С. С. Аверинцев и С. Г. Бочаров. М.: Искусство, 1979. 423 с
8. Храпченко М. Б. Лев Толстой как художник // Храпченко М. Б. Собр. соч. : в 4 т. М. : Худож. лит., 1980. Т. 2. 598 с